

**il-Finlandja-Tampere: Servizzi ta' tindif u igene**

**OJ S 121/2021 25/06/2021**

**Avviż dwar kuntratt**

**Servizzi**

**Il-baži ġuridika:**

Direttiva 2014/24/UE

## **Taqsim I: Awtorità kontraenti**

---

### **I.1. Isem u indirizzi**

Isem uffiċjali: Tuomi Logistiikka Oy  
Numru ta' registrazzjoni nazzjonali: 2722581-6  
Indirizz postali: Särkijärvenkatu 1  
Belt: Tampere  
Kodiċi NUTS: FI197 Pirkanmaa  
Kodiċi postali: FI-33840  
Pajjiż: Il-Finlandja  
Persuna ta' kuntatt: Katja Alanen  
Posta elettronika: [katja.alanen@tuomilogistiikka.fi](mailto:katja.alanen@tuomilogistiikka.fi)  
Telefown: +358 417309032  
**Indirizz(i) tal-Internet:**  
Indirizz ewlieni: <http://www.tuomilogistiikka.fi>

### **I.1. Isem u indirizzi**

Isem uffiċjali: Tampereen Tilapalvelut Oy  
Numru ta' registrazzjoni nazzjonali: 2863261-6  
Belt: Tampere  
Kodiċi NUTS: FI197 Pirkanmaa  
Pajjiż: Il-Finlandja  
Persuna ta' kuntatt: Matti Laurila  
Posta elettronika: [katja.alanen@tuomilogistiikka.fi](mailto:katja.alanen@tuomilogistiikka.fi)  
**Indirizz(i) tal-Internet:**  
Indirizz ewlieni: <http://www.tuomilogistiikka.fi>

### **I.1. Isem u indirizzi**

Isem uffiċjali: Urjalan kunta  
Numru ta' registrazzjoni nazzjonali: 0157323-0  
Belt: Urjala  
Kodiċi NUTS: FI197 Pirkanmaa  
Pajjiż: Il-Finlandja  
Persuna ta' kuntatt: Salla Saari-Männistö  
Posta elettronika: [katja.alanen@tuomilogistiikka.fi](mailto:katja.alanen@tuomilogistiikka.fi)  
**Indirizz(i) tal-Internet:**  
Indirizz ewlieni: <http://www.tuomilogistiikka.fi>

### **I.1. Isem u indirizzi**

Isem uffiċjali: Valkeakosken kaupunki  
Numru ta' registrazzjoni nazzjonali: 0157568-2  
Belt: Valkeakoski

Kodiċi NUTS: FI197 Pirkanmaa  
Pajjiż: Il-Finlandja  
Persuna ta' kuntatt: Jarmo Airaksinen  
Posta elettronika: [katja.alanen@tuomilogistiikka.fi](mailto:katja.alanen@tuomilogistiikka.fi)  
**Indirizz(i) tal-Internet:**  
Indirizz ewlieni: <http://www.tuomilogistiikka.fi>

## I.2. Tagħrif dwar ksib kongunt

Il-kuntratt jinvolti akkwist kongunt  
Il-kuntratt qed jingħata minn korp ċentrali għall-akkwisti

## I.3. Komunikazzjoni

Id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli għal aċċess mingħajr restrizzjoni u dirett sħiħ, mingħajr ħlas, fuq: <https://tarjouspalvelu.fi/tuomilogistiikka?id=354280&tpk=e4e5f395-6617-4091-88d8-9e77bf57d785>

Aktar informazzjoni tista' tinkiseb minn l-indirizz imsemmi hawn fuq  
Offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni għandhom jintbagħtu b'mod elettroniku permezz ta':  
<https://tarjouspalvelu.fi/tuomilogistiikka?id=354280&tpk=e4e5f395-6617-4091-88d8-9e77bf57d785>

## I.4. Tip ta' awtorità kontraenti

Tip ieħor: Yhteishankintayksikkö

## I.5. Attività ewlenija

Attivitajiet oħra: Yhteishankintayksikkö

## Taqsim II: L-għan

---

### II.1. L-għan tal-ksib

#### II.1.1. Titlu

Ilmanpuhdistimien vuokrauspalvelu

#### II.1.2. Kodiċi ewlieni CPV

90900000 Servizzi ta' tindif u igene

#### II.1.3. It-tip ta' kuntratt

Servizzi

#### II.1.4. Deskrizzjoni qasira

Tuomi Logistiikka Oy kilpailuttaa ilmanpuhdistimien vuokrauspalvelun Tampereen Tilapalveluiden, Valkeakosken kaupungin ja Urjalan kunnan käyttöön. Valkeakosken kaupunki liittyy mukaan sopimukseen vasta 1.7.2022 alkaen, joten tämä tulee huomioida ensimmäisen vuoden vuokrausmäärissä.

#### II.1.5. Stima tal-valur totali

Valur mingħajr VAT: 2 000 000,00 EUR

#### II.1.6. Informazzjoni dwar il-lottijiet

Dan il-kuntratt huwa maqsum f'lottijiet: le

### II.2. Deskrizzjoni

#### II.2.2.

## **Kodiċi(jiet) addizzjonali tal-VKK**

39811200 Iġenizzaturi ta' l-arja, 42500000 Apparat tat-tkessieħ u l-ventilazzjoni, 42995000 Magni varji għat-tindif

### **II.2.3. Il-post tat-twettiq**

Kodiċi NUTS: FI197 Pirkanmaa

### **II.2.4. Deskrizzjoni tal-akkwist**

Kyseessä on Tampereen Tilapalveluiden, Valkeakosken kaupungin ja Urjalan kunnan käyttöön tulevat ilmanpuhdistimien vuokrauspalvelut. Valkeakosken kaupunki liittyy mukaan sopimukseen 1.7.2022 alkaen.

Ilmanpuhdistimilla haetaan väliaikaista ratkaisua sisäilmaongelmien hallintaan.

Ilmanpuhdistimien tulee olla tarkoitettu sisäilmaongelmien ratkaisuun.

Vuokrauspalvelun kuukausihinta sisältää huollon tarvikkeineen. Kaiken huollon suorittaa palveluntuottaja tai palveluntuottajan ilmoittama ja tilaajan hyväksymä alihankkija.

Sopimuskausi on kaksi (2) vuotta, jonka jälkeen sopimus jatkuu toistaiseksi voimassaoleva.

Tavoitteena on saada sopimus voimaan elokuussa 2021.

Puitesopimus kilpailutetaan uudelleen noin neljän (4) vuoden kuluttua.

Palvelun tarkemmat ehdottomat vaatimukset ja arviointikriteerit on lueteltu tarjouspyynnössä kohdassa Hankinnan kohteen kriteerit ja kohdassa Päätöksenteon perusteet.

### **II.2.5. Kriterji tal-għoti**

il-kriterji msemmija hawn taħt

Il-kriterju tal-kwalità - L-Isem: Laatu / Peżar: 20

Prezz - Peżar: 80

### **II.2.6. Stima tal-valur**

Valur mingħajr VAT: 2 000 000,00 EUR

### **II.2.7. Tul tal-kuntratt, qafas ta' ftehim jew sistema dinamika ta' xiri**

Bidu: 23/08/2021 Tmiem: 22/08/2023

Dan il-kuntratt huwa soġġett għal tiġdid: le

### **II.2.10. Informazzjoni dwar il-varjanti**

Il-varjanti se jiġu aċċettati: le

### **II.2.11. Informazzjoni dwar l-għażliet**

Għażliet: le

### **II.2.13. Informazzjoni dwar Fondi tal-Unjoni Ewropea**

L-akkwist huwa marbut ma' proġett u/jew programm ifffinanzjat mill-fondi tal-Unjoni Ewropea: le

### **II.2.14. Informazzjoni addizzjonali**

## **Taqsimu IV: Proċedura**

---

### **IV.1. Deskrizzjoni**

#### **IV.1.1. Tip ta' proċedura**

Proċedura miftuħa

#### **IV.1.3. Informazzjoni dwar ftehim qafas jew sistema dinamika ta' xiri**

Il-ksib jinvolvi t-twaqqif ta' qafas ta' ftehim

Ftehim qafas b'diversi operaturi L-għadd massimu mistenni ta' parteċipanti fil-qafas ta' ftehim: 3

#### **IV.1.8. Informazzjoni dwar il-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA)**

L-akkwist huwa kopert mill-GPA: iva

#### **IV.2. Informazzjoni amministrattiva**

##### **IV.2.2. Limitu ta' żmien għall-wasla tal-offerti jew it-talbiet għall-partecipazzjoni**

Data: 26/07/2021 Ħin lokali: 12:00

##### **IV.2.3. Id-data maħsuba għad-dispaċċ tal-istediniet għall-offerti jew għas-sehem lil kandidati magħżula**

##### **IV.2.4. Lingwi li bihom jistgħu jkunu sottomessi l-offerti jew it-talbiet għall-partecipazzjoni**

Finlandiż

##### **IV.2.6. Perjodu ta' żmien minimu li matulu l-offerent għandu jżomm l-offerta**

Tul ta' żmien f'xhur: 12 (mid-data msemmija għall-wasla tal-offerta)

##### **IV.2.7. Kundizzjonijiet għall-ftuħ tal-offerti**

Data: 26/07/2021 Ħin lokali: 12:05

#### **Taqsim VI: Informazzjoni kumplementari**

---

##### **VI.1. Informazzjoni dwar rikorrenza**

Dan huwa akkwist rikorrenti: le

##### **VI.2. Informazzjoni dwar flussi ta' xogħol elettronici**

Se jkun aċċettat il-ħruġ ta' fatturi elettronici

##### **VI.3. Informazzjoni addizzjonali**

##### **VI.4. Proċeduri ta' analiżi mill-ġdid**

##### **VI.4.1. Korp responsabbli għall-proċeduri ta' analiżi mill-ġdid**

Isem uffiċjali: Markkinaoikeus

Indirizz postali: Radanrakentajantie 5

Belt: Helsinki

Kodiċi postali: FI-00520

Pajjiż: Il-Finlandja

Posta elettronika: [markkinaoikeus@oikeus.fi](mailto:markkinaoikeus@oikeus.fi)

Telefown: +358 295643300

Indirizz tal-Internet: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

##### **VI.5. Data ta' meta ntbagħat dan l-avviż**

22/06/2021